KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 33/87

af 7. januar 1987

om fastsættelse af de kontingenter for 1987, som kan anvendes for visse vinprodukter i samhandelen mellem Spanien og Portugal

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3792/85 af 20. december 1985 om fastlæggelse af den ordning, der skal anvendes i samhandelen med landbrugsprodukter mellem Spanien og Portugal (1), særlig artikel 13, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

I artikel 9 i forordning (EØF) nr. 3792/85 er det vor visse vinprodukter fastsat, at Spanien og Portugal indtil afslutningen af første etape kan anvende kvantitative restriktioner i form af årlige kontingenter; minimumssatsen for den gradvise forhøjelse af kontingenterne er 10 % ved begyndelsen af hvert år; de første kontingenter for 1986 blev fastsat ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 645/86 (2), ændret ved forordning (EØF) nr. 3508/86 (3);

Kommissionen bør underrettes om samhandelen mellem Spanien og Portugal med nævnte produkter inden for de fastsatte kontingenter og om de foranstaltninger, de to medlemsstater har truffet vedrørende kontingenternes gennemførelse;

for Portugals vedkommende lægges det kontingent, der fastsættes ved nærværende forordning i overensstemmelse med artikel 4 i forordning (EØF) nr. 3792/85 til det kontingent, der i medfør af tiltrædelsesaktens artikel 269 er fastsat for indførsel til Fællesskabet i dets sammensætning pr. 31. december 1985;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Vin —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Kontingenterne for perioden fra den 1. januar til den 31. december 1987 omfatter følgende mængder:

a) Ved indførsel til Spanien:

(hektoliter)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Kontingent for 1987
22.05	Vin af friske druer; druemost, hvis gæring er standset ved tilsætning af alkohol:	38 500
	ex B. Vin i flasker med champagneproplukke med fastholdelsesanordning undtagen den under A omhandlede vin; vin i andre beholdere, der ved 20° C har et overtryk på 1 bar og derover, men under 3 bar hidrørende fra kuldioxid i opløsning:	
	— vin i andre beholdere end flasker med champagneproplukke med fastholdelsesanordning, der ved 20° C har et overtryk på 1 bar og derover, men under 3 bar hidrørende fra kuldioxid i opløsning	
	C. Andre varer:	
	I. Med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol og derunder	
	II. Med et virkeligt alkoholindhold på over 13 % vol, men ikke over 15 % vol	

(1) EFT nr. L 367 af 31. 12. 1985, s. 7.

(2) EFT nr. L 60 af 1. 3. 1986, s. 44.

(3) EFT nr. L 324 af 19. 11. 1986, s. 9.

b) Ved indførsel til Portugal :

(hektoliter)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Kontingent for 1987
22.05	Vin af friske druer ; druemost, hvis gæring er standset ved tilsætning af alkohol : ex B. Vin i flasker med champagneproplukke med fastholdelsesanordning, undtagen den under A omhandlede vin ; vin i andre beholdere, der ved 20° C har et overtryk på 1 bar og derover, men under 3 bar hidrørende fra kuldioxid i opløsning : — vin i andre beholdere end flasker med champagneproplukke med fastholdelsesanordning, der ved 20° C har et overtryk på 1 bar og derover, men under 3 bar hidrørende fra kuldioxid i opløsning C. Andre varer : I. Med virkeligt alkoholindhold på 13 % vol og derunder II. Med et virkeligt alkoholindhold på over 13 % vol, men ikke over 15 % vol	9 350

Artikel 2

De spanske og portugisiske myndigheder underretter Kommissionen om de foranstaltninger, de har truffet i henhold til artikel 1.

De giver hver sjette måned Kommissionen oplysninger om de i dette tidsrum indførte mængder.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 7. januar 1987.

På Kommissionens vegne

Frans ANDRIESSEN

Næstformand